

Поддержка
развития
МНОГОЯЗЫЧНОГО
ребенка

venäjä

Двоязычие и многоязычие



- Двоязычие или многоязычие встречается чаще, чем монолингвизм.
- Многоязычие не увеличивает трудностей в развитии языка
- Однако многоязычное воспитание может потребовать больше времени и усилий от родителей.
- Выбор языка (языков) должен быть запланирован заранее.
- Говорите с ребенком на том языке, который вы знаете лучше всего (часто это ваш родной язык).
- Ребенок изучает финский язык в детском саду/школе.
 - Нет необходимости говорить по-фински дома



Чтение книг



- Совместное чтение расширяет словарный запас вашего ребенка и навыки взаимодействия.
- Выбирайте книги с картинками, которые нравятся вашему ребенку.
- Расскажите историю с картинками на своем родном языке (ничего, если текст книги не на вашем языке).
- Назовите картинки.
- Поговорите с ребенком о том, что изображено на картинках и что происходит в книге.
- Спросите, что ребенок думает об этой истории.
- Сказка на ночь может быть хорошим способом улечься спать.
- Ходите с ребенком в библиотеку.



Совместное время и пример взрослого

- Давайте ребенку пример.
 - Настойчиво моделируйте ответы ребенка на родном языке, даже если он отвечает вам на другом языке.
- Ребенок учит язык в повседневной жизни.
 - Привлекайте ребенка к работе по дому (например, приготовление пищи, уборка).
- Разговаривайте с ребенком.
- Объясняйте, что делаете вы и что делает ребенок.
 - "Сейчас я кладу вилки и ножи на стол".
 - "Хорошо надеваешь свои ботинки".
- Используйте точные названия.
 - Вместо того чтобы говорить "отнеси это туда", попробуйте сказать: "Отнеси эти носки в корзину в шкафу".
- Ежедневно спрашивайте ребенка, как прошел день. Просите рассказать, что было в детсаду или в школе.
 - Можете помогать ребенку, задавая вопросы (кто, что, где).
- Ребенок учится всему через игру.
 - Играйте вместе с ребенком.
- Песни и прибаутки способствуют развитию речи и языка.



Время с гаджетами

- Ребенок учится использовать язык во взаимодействии с другими людьми, а не через экран гаджета.
- Экран: телевизор, телефон, планшет и компьютер
- Рекомендации времени перед экраном:
 - В возрасте до 2 лет экран вообще не нужен
 - от 3 до 5 лет - до 1 часа в день
 - старше 6 лет - до 2 часов в день
- Ребенок может учиться через экран, но не без участия взрослых.
- Не выбирайте английский язык в качестве языка экрана, если ваш домашний язык не является английским.
- Следите за тем, сколько времени вы сами проводите перед экраном.



Дополнительная информация

- Детская консультация (neuvola)
- Сайт Ассоциации населения Финляндии Västeliitto: «Hyvä kysymys» (хороший вопрос), Серия Ребенок учится - Lapsi oppii
 - <https://www.hyvakysymys.fi/video/lapsi-oppii-monikielinen-perhe-vuorovaikutus-ja-kielen-oppiminen/>



Kanta-Häme
Регион

благосостояния

Услуги реабилитации
детей и молодежи,
речевая терапия